

Flexi-Seal^{MD}
SIGNAL^{MC}
FMS

UNE SOLUTION DE POINTE AVEC LA GAMME DE SYSTÈMES DE PRISE EN CHARGE DES MATIÈRES
FÉCALES FLEXI-SEAL^{MD} FMS

Il peut toucher n'importe quel hôpital.



Arrêtez le *C. difficile* avant qu'il frappe.



Flexi-Seal^{MD} SIGNAL^{MC} FMS est un système collecteur qui minimise l'exposition aux déchets potentiellement infectieux.



C. difficile

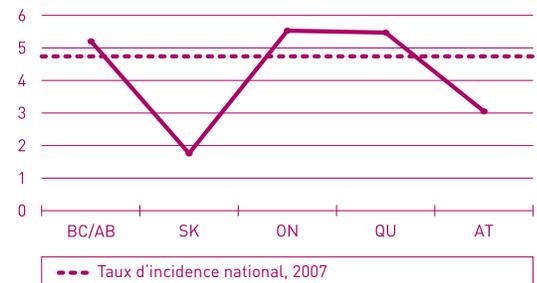
En connaissez-vous les conséquences ?

Le *Clostridium difficile* peut être à l'origine d'une infection nosocomiale qui peut entraîner des diarrhées et des affections intestinales potentiellement mortelles telles que la colite pseudomembraneuse, le mégacôlon toxique, une septicémie voire le décès du patient.¹ L'antibiothérapie est le facteur de risque le plus important lors d'une infection à *C. difficile*.²

Épidémies de *C. difficile* au Canada

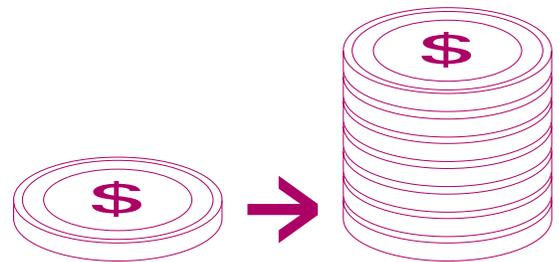
- Pendant une épidémie de *C. difficile* au Québec, l'incidence a atteint 22,5 cas pour 1 000 hospitalisations.³
- Le taux de mortalité pendant l'épidémie était de 24,8 %, la diarrhée associée à *C. difficile* étant à l'origine du décès du patient dans 6,9 % des cas.³
- En 2007, le taux d'incidence national était estimé à 4,74 pour 1 000 hospitalisations.⁴

Infections à *Clostridium difficile* par province.
Taux d'incidence pour 1 000 hospitalisations⁴



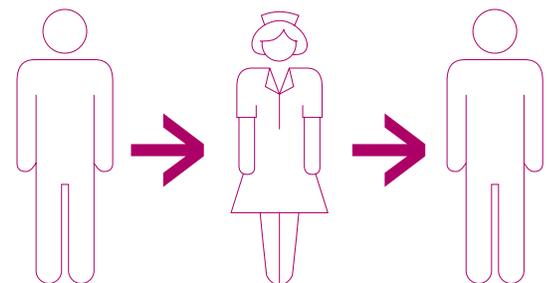
Impact sur le coût du traitement

- Les coûts liés à l'infection sont estimés à 12 456\$ CAN par patient.⁵
- Prolonge la durée d'hospitalisation de 13,6 jours supplémentaires par patient.⁵
- Augmente le temps des soins infirmiers.
- Exige l'isolement du patient.
- Exige une utilisation accrue de médicaments.



La propagation du *C. difficile* – un problème majeur

- Les spores de *C. difficile* peuvent survivre jusqu'à cinq mois dans l'environnement.⁶
- Le *C. difficile* peut s'acquérir au contact de surfaces contaminées.⁷
- Le *C. difficile* se transmet par voie fécale-orale⁷ et par l'air.⁸



Flexi-Seal^{MD} SIGNAL^{MC} FMS

Confinement du *C.difficile* scientifiquement prouvé.^{9,10}

Les systèmes de prise en charge de matières fécales Flexi-Seal^{MD} FMS peuvent jouer un rôle en minimisant la charge bactérienne environnementale en retenant efficacement les spores du *C. difficile*.

Confinement efficace

Les résultats d'une étude *in vitro* démontrent que Flexi-Seal^{MD} FMS et les sacs collecteurs pour système Flexi-Seal^{MD} munis de filtres à charbon:

- **Retiennent efficacement le *C. difficile*.**
- **Minimisent la dissémination aérienne des spores de *C. difficile* en réduisant le besoin de libérer l'excès d'air du sac collecteur.**
- **Sont des dispositifs utiles pour contrôler les infections dans la prise en charge des patients infectés par le *C. difficile*.**

“Dans le cadre d'un protocole de soins intégré pour réduire les infections à *C. difficile*, Flexi-Seal^{MD} FMS a contribué à réduire le taux d'infections à *C. difficile* de l'ordre de 50 %.”¹¹

Flexi-Seal^{MD} SIGNAL^{MC}
Le sceau de l'innovation^{MC}

Faites-vous tout votre possible pour éviter que l'infection se propage ?

Flexi-Seal^{MD} SIGNAL^{MC} FMS est un système collecteur qui minimise l'exposition aux déchets potentiellement infectieux.

La membrane exclusive du filtre à charbon offre une aération efficace et empêche le ballonnement du sac collecteur.



Flexi-Seal^{MD} FMS : Le système de prise en charge des matières fécales le plus utilisé au monde¹²

Développé par une entreprise capitalisant un héritage de plus de 30 ans d'expérience en soins de plaies et en stomathérapie.

Les améliorations continues de Flexi-Seal^{MD} FMS permettent de répondre aux besoins des soignants et des patients.

Flexi-Seal^{MD}
SIGNAL^{MC}
FMS

un concept original et innovant avec indicateur de remplissage unique : le SIGNAL

Flexi-Seal^{MD}
FMS

un concept original et innovant

Pour en savoir plus, contactez notre Centre de relations clients (assuré par des infirmières agréées) au **1-800-465-6302**
Du lundi au vendredi, de 8h00 à 18h00
(heure de l'Est) www.convatec.ca



Pour commander :

Trousse Flexi-Seal^{MD} Signal^{MC} FMS

Trousse Flexi-Seal^{MD} FMS* (1 trousse/boîte) 418000

Sacs collecteurs Flexi-Seal^{MD} FMS (10 sacs/boîte) 411102

Trousse Flexi-Seal^{MD} FMS

Trousse Flexi-Seal^{MD} FMS [1 trousse/boîte] 411100

Sacs collecteurs Flexi-Seal^{MD} FMS (10 sacs/boîte) 411102

* Chaque trousse contient 3 sacs collecteurs.

Références: **1.** Jarvis WR, Schlosser JA, Jarvis AA, Chinn RY. National point prevalence study of *Clostridium difficile* in US health care facility inpatients, 2008. The Association for Professionals in Infection Control and Epidemiology, Inc. (APIC). Am J Infect Control 2009;37:263-70 **2.** Blossom DB, Clifford McDonald L. The challenges posed by reemerging *Clostridium difficile* infection. CID, 2007;45:222-7 **3.** Loo VG, Poirier L, Miller MA, et al. A predominantly clonal multi-institutional outbreak of *Clostridium difficile*-associated diarrhea with high morbidity and mortality. N Engl J Med 2005;353(23):2442-9 **4.** Canadian Nosocomial Infection Surveillance Program, Surveillance for *Clostridium difficile* associated diarrhea (CDAD), Preliminary results from January 1st to April 30th, 2007 **5.** Miller MA, Hyland M, Ofner-Agostini M, Gourdeau M, et al. Morbidity, mortality and healthcare burden of nosocomial *Clostridium difficile*-associated diarrhea in Canadian hospitals. Infection Control and Hospital Epidemiology. 2002; 23(3):137-140 **6.** *Clostridium difficile*: a sometimes fatal complication of antibiotic use. PA PSRS Patient Saf Advis 2005 Jun;2(2):1-8. **7.** Guide to the elimination of *Clostridium difficile* in Healthcare settings. Association for Professionals in Infection Control and Epidemiology (APIC) 2008. **8.** Best EL, Fawley WN, Parnell P, Wilcox MH. The potential for airborne dispersal of *Clostridium difficile* from symptomatic patients, CID, 2010;50:1450-57 **9.** Containment of *Clostridium difficile* by the Flexi-Seal[®] Faecal Management System: an In Vitro Study. WHR13107 MA106. May 8 2008. Data on file, ConvaTec. **10.** Use of Filtered Faecal Collection Bags to Contain *Clostridium difficile*: an In vitro Study. WHR13274 MA138. 25 September 2009. Data on file, ConvaTec **11.** Why Flexi-Seal[®] FMS can help with *C. difficile* control. A series of customer experiences, Maidstone and Tunbridge Wells NHS Trust, 2008, ConvaTec Inc. **12.** ConvaTec US Category Market Share Report, 2009 4th Quarter. Données internes, ConvaTec.

Flexi-Seal^{MD} SIGNAL^{MC}
Le sceau de l'innovation^{MC}